Príloha č. 11 k MU 03/2018
SK/MNE 123

ZMLUVA MEDZI SLOVENSKOU REPUBLIKOU A ČIERNOU HOROU O SOCIÁLNOM ZABEZPEČENÍ

SPORAZUM IZMEĐU SLOVAČKE REPUBLIKE I CRNE GORE O SOCIJALNOM OSIGURANJU

POTVRDA O PRAVU NA DAVANjA U NATURI ZA SLUČAJ POVREDE NA RADU ILI PROFESIONALNE BOLESTI (1)

POTVRDENIE O NÁROKU NA VECNÉ DÁVKY V PRÍPADE PRACOVNÉHO ÚRAZU ALEBO CHOROBY Z POVOLANIA

Zmluva: článok 22, 23
Vykonávacia dohoda: článok 12

Sporazum: čl. 22. i 23.
Administrativni sporazum: član 12.

Jednotné matričné číslo občana
Jedinstveni matični broj (JMB)

Osobné identifikačné číslo (OIČ)
Jedinstveni broj građana (ENG)

1. Poistenec/Osiguranik

1.1. Priezvisko/Prezime _____ Meno/Ime _____ Dátum narodenia/Datum rođenja _____

1.2. Adresa/Adresa (3) _____

2. Poistenec uvedený v bode 1/Osiguranik iz tačke 1: (2)

2.1. má nárok na poskytnutie vecných dávok počas bydliska-dočasného pobytu na území druhého zmluvného štátu, po vzniku poistnej udalosti, z titulu (4)

ima pravo na pružanje davanja u naturi za vrijeme prebivanja-boravka na teritoriji druge države ugovornice, posle nastanka osiguranog slučaja, po osnovu (4)

☐ pracovného úrazu/povrede na radu ☐ profesionalne bolesti/choroby z povolania

2.2. v období od/u periodu od _____ vrátane do/do zaključno _____

2.3. zdravotná dokumentácia je/medicinska dokumentacija je

☐ priložená/priložena. ☐ nie je priložená/nije priložena.

3. Príslušná inštitúcia/Nadležni nosilac

3.1. Názov/Naziv _____

3.2. Adresa/Adresa (3) _____

3.3. Identifikačné číslo inštitúcie/Identifikacioni broj nosioca _____

Dátum/Datum _____ Pečiatka/Pečat _____ Podpis/Potpis _____

UPUTSTVO/POUČENIE

(1) Tlačivo vypĺňa príslušná inštitúcia a odovzdá ho poistencovi, resp. doručí ho inštitúcii v mieste bydliska alebo dočasného pobytu poistenca./Obrazac popunjava nadležni nosilac i predaje ga osiguraniku ili dostavlja nosiocu mjesta prebivališta ili boravišta osiguranika.

(2) Zodpovedajúce vyznačiť krížikom./Odgovarajuće označiti krstićem.

(3) PSČ, miesto, ulica, číslo domu/Poštanski broj, mjesto, ulica, kućni broj.

(4) Poistná udalosť nezahŕňa iba poskytovanie neodkladnej zdravotnej starostlivosti./Osigurani slučaj ne obuhvata samo pružanje hitnih zdravstvenih usluga.